





●共軍佔領廣德大同

上海三日電 合衆社訊：北平共產黨電台廣播。位於蕪湖與杭州間之廣德。是日已被共軍佔據。生俘國軍式千四百人。皖浙贛邊界戰事。連日激烈。共軍屢獲勝利。但此消息未得官方證實。

▲共黨電台又稱。山西省之大同。距北平之西一百二十五里。亦已於五月一日向共軍投降。揚子江以北現僅有青島一地。仍爲國軍佔有云。

中央空軍炸沉共艦

上海三日電 合衆社訊。上海防軍司令部報稱。共軍在南京奪獲之中央戰艦六艘，經由中央飛機剝削襲，全部已被炸沉。在過去十日。中央空軍出擊，向共軍投彈。或以機關鎗掃射。計再炸傷戰艦兩艘。擊死其兵萬人。炸毀汽車六百輛。擊沉木質河船五百艘。擊毀馬車三百輛云。

英國將試驗原子彈

英京倫敦參日合衆社電。英官方已公佈。謂英國將於下星期在仆次矛斯附近。開始舉行原子彈試驗。英海軍已派出巡洋艦「阿里條薩」號爲供試驗原子彈之用。屆時艦上將不載生生物。該艦現已駛至英國南部海岸。在警衛森嚴之海面下碇。(在威地島東部四英里)；倫敦加拉佛日報。謂英國科學家自稱已發明有一種油漆。可以防避原子彈爆發所射出之光綫者。此種油漆。將採於該巡洋艦試驗。英海軍將派巡邏艦在英吉利海峽巡邏。警告來往船舶離開試驗原子彈地點半英里云。

英艦被轟時無莫機

英京倫敦三日聯合社電。英首相阿特利。昨對下議院報告。謂英艦最近在揚子江被中共砲轟。當時最接近肇事地點之英國戰鬥機。是什二千里外之馬來亞半島云。

# 傳蔣介石仍留上海

上海三日電 紐約時報記者稱：報載蔣介石將軍 日前已乘中國戰艦南赴福建廈門。但一說謂彼仍然留滬。決意延長保衛上海，免被共軍過於容易攻陷此遠東最大

港口。一則可以阻延共軍深入華

● **共產黨留和談代表**

▲ 美聯社上海電：據廣州方面政府公報云：二即可使國軍從容後退，保持較多實力，日前有大隊台灣軍隊，開到上海，聞說乃是蔣氏堅決增強上海防務，故此調來生力軍云。

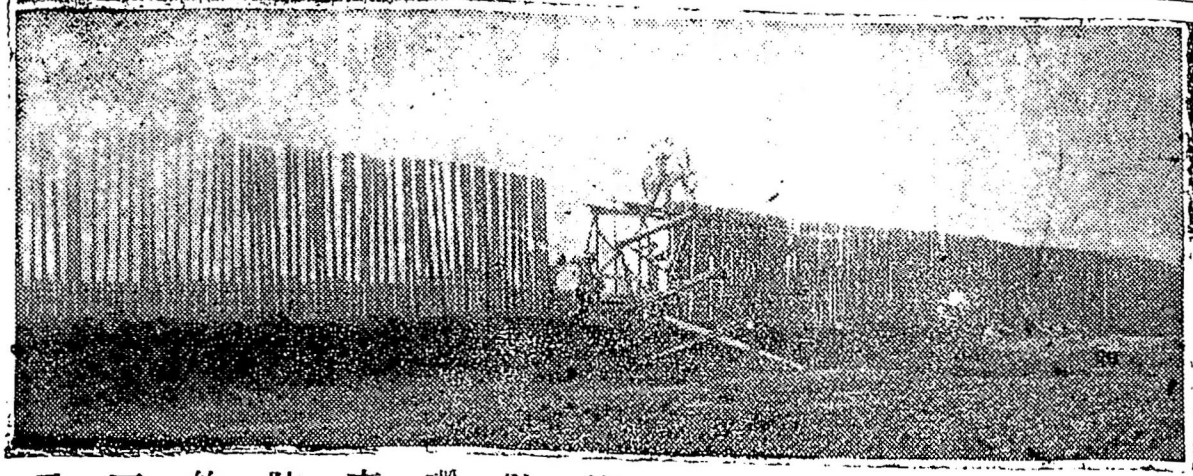
佈。北平共軍當局。阻止張治中所率領之和平代表團南返。該代表團曾致函共軍當局。要求南返多次。擬離開北平。均未准許。共黨方面謂該代表團願留北平。此係全非事實。

廿九日重慶廣播訊 廣州電。自從共產黨破壞和談以來。各方面對於政府和談代表團何日南返。非常關切。中央社記者。特爲此事叩詢於行政院責負人士。據稱。自四月廿一日毛澤東朱德以頒發總攻擊令之方式。破壞和談以後。在北平之政府和談代表。事實上已被共方扣留。所以行政院在廿七日院會時決定將和談代表團名義撤消。今後共黨不能利用政府和談代表團的名義。作惡意宣傳。在各代表失却自由環境之下。如有以代表名義發表之言論。均出於假借。

# 上海防線杉排陣



防衛上  
海國軍  
。爲保  
衛上海  
起見。  
特在外  
圍。建



防衛上海國軍。爲保衛上海起見。特在外圍。建築杉排防線。環遶全市。該防線長約三十英里云。

粵人請求貸款購糧

州特設 穗市米糧業公會以時屆  
青黃不接 若不急謀儲糧。誠恐  
將發生糧荒嚴重問題。前經請求  
央行貸放糧款四十億元向外採購  
。業經答允。頃該會員請迅予過  
付。以資籌手。昨四月十五日特

推派理事長何錯文等三人前往

行接洽。但適因央行日來大鬧鈔荒，無法解決，客允即行過付。據何氏稱：此次向央行貸放糧款，準備日內即派員前赴各產米地區採購。第壹批定為式千五百噸。將來廣州市糧食或不致發生恐慌云。

●巨哥不准攝巡遊片

巨哥索伯爾格來得三日聯合社電。美國駐此軍事武官波爾夫婦，於勞工節用影機攝影此間之巡遊行列隊伍。被巨哥當局捕去。拘留一小時半始釋放。但波爾夫婦所

影得之照片。則被巨哥當局沒

**福建省府改組成熟**  
福州電訊。據靈通方面透露。閩省府改組已至成熟階段。改組原則爲各廳以東西北人各佔一席。民建兩廳可望單獨。致德將屬閩北。

• 財廳將屬閩東。人選均已內

• 省委則容納黨國代表及地方賢達人士。人選亦可於日內決定。此種改組陣容係聞朱主席接任時所宣示。省府將容納各界人士參加。以收集思廣益之效之壹種排除派系之政治作風。

又據福州來電。福州機場現已修築完竣。各線飛機已可恢復通航。此間航空公司亦已接到通知即

可照常復航。

●駐菲英外交員自殺

峴尼拉三日電。合衆社訊。駐菲律賓英國公使館一等秘書。兼主事迪堅臣氏。是日由滙豐銀行大廈五樓公使館窗口躍下。當時斃命。據警察稱。迪堅臣之死乃係自殺。警察在其身上搜出絕命書三封。一封致其妻。一封致英副館事。第三封是致警察局。聲明彼

最近覺得非常銷沉 據彼之友

使館服務。被俄兵暗算。擊至重傷。頭顱破裂。至今尚未痊愈。彼今年三十七歲。交遊甚廣。

香港三日電  
美聯社訊  
美國醫

船利浦斯號 昨日駛抵香港 由  
上洲載來美國難民一百一十八名  
。包含傳教士多人。及英水兵在  
揚子江被共軍擊傷者七十七名。  
據駐港美領事報告。美難民有七

十三名。將繼續赴岷尼拉 日

及美國云。

**警告美僑撤離華南**

廣州市三日電。美聯社訊。駐廣州美國領事是日發出警告。勸華南美國僑民。生現時尙可能中。急

速撤離華南。因共軍現已向華

深入。據最後軍事報告。共軍前鋒部隊已進至距南京之南一百七十五里。不久將能與廣州強有力游擊隊取得聯絡。進攻國民政府新根據地之廣州云。

代理美國總統輪船來回



請與本社黃堃俠接洽

預約船期由大埠開

戈登將軍號 四月 十五日  
企李夫倫總統 四月 廿九日  
威路臣總統 五月 二十日

代理回國及加美飛機

● 汎美航空公司 ● 西北航空公司  
● 非立賓航空公司 ● 中國航空公司

處事辦埠雲社行旅氏曲  
THOS. COOK & SON LTD.  
831 West Pender Street,  
Vancouver, B.C. 電話 TA. 1277

處事辦港香  
QUEEN'S BLDG, HONG KONG

黃堃俠事務所

代辦入籍 移民事件 各種委託  
代理燕梳 文件翻譯 法衙傳話  
代報工商入息稅

要四月卅號前呈報方免處罰

電話 PA. 1628

QUON H. WONG  
Hong Yee On Co.  
141 East Pender  
Vancouver, B.C.

雲同裕安公司航空包機載客

亞拉斯拉加航空公司  
DC4 客機能載四十六名

鉅型專機直飛香港

四月卅日 由雲起飛 手續簡便  
快捷妥當 坐位寬闊 斜臥舒適  
好餐供應 女士招待 代購保險  
保證安全 兩天到港 節省時間

每客位四百元 行李包一百磅

★ 預約飛 四月三十日 由雲埠飛往香港  
行日期 五月五日 由香港飛往雲埠  
五月廿五日 由雲埠飛往香港  
五月三十日 由香港飛往雲埠

HONG YEE ON CO.  
141 Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada  
司理 黃樹柏

最近發頭 竹筍。馬蹄。 苦瓜。蓮藕。

發行所 國信有限公司  
Kuo Seun Importers Co.  
89 Pender St. East  
Vancouver, B.C.

衛仁堂 廠精味廚天 品出

味精

目價  
三十兩庄每罐 \$7.50  
一十兩庄每罐 \$2.75

各埠商號均有發售

各界注意！  
不久有特殊消息貢獻於汝：

△大宗▽

唐山熟煙 各江油米

蘇杭什貨 發行零沽

大小交易 一律歡迎

△上市▽

新辦到大幫祖國炮竹登市

△五月廿四號爲「女皇辰誕」

佳節購買及時

▲總代理香港廣萬隆炮竹廠

▲正溪紅炮 ▲雙响炮 ▲金錢砂炮 ▲金盆起月  
▲十串邊炮仔 ▲雷鳴炮 ▲萬利花炮 ▲雙托朗月  
▲虎嘜溪炮 ▲連聲炮 ▲錦菊車輪 ▲五龍吐珠

時節爆竹。合時銷流。諸君光顧。請早定購。勿失良機。

(廉價批發)目錄印備函索即奉

▲新辦到中國藥材膏丹丸散登市

▲男女衣裳發客

Sang Lung Jan Fireworks Company  
35 Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada

雲高華埠金利源代理皮膚藥

Lee Fook 134 Powell St. Vancouver, B.C. Canada

○本報接製笠巴圖章



### 中華職工總會紀念

本埠中華職工總會。於昨(五)日下午一時舉行第七週年紀念典禮。此次叨蒙各僑團各界人士惠賜祝詞賀儀生花等甚多。馬善允先生敬送禮堂時代椅四張代為特色。蔣煒公予建國。建議贈生花二盆。增光本會不少。開會秩序如下：黃敬三司儀。①齊集。②全體起立向國旗行三鞠躬禮。③全體唱國歌。④全體會員起立。與長官來賓行一相見禮。⑤常務理事馬善允。黃敬三就座。並致開會詞。⑥胡劍青。雷宜堪讀祝詞。⑦黃敬三訓話。代表有中華會館余勳平。黃漢升。育會黃少波。鐵城崇義總會林瑞和。台山寧陽會館陳宜顯。至德總會曹美定。沙堆僑安公所林英勵。僑界同人李樂天。清韻社胡劍青。⑧常務理事黃文甫。闡述本會締造始末經過。⑨劉煥堯致謝詞。⑩禮成。⑪茶會。同日下午五時半。假座竹林飯店公議。中西人士歡敘一堂。情況融洽。由黃敬三三唱。主席余勳平宣布開會旨趣。魏總領事訓話。黃敬三轉譯粵語。席間僑領演講有梁維光。林洪公。伍善予。周相榮。財利代表余君實。振華聲劇社蔡冠英。林打利士李煥勝。馬氏總公所馬善允。中山隆鎮同鄉會林漢華。西人方面由黃文甫向西賓宣布祝辭。並述該會七週年過去之工作。西賓演講有市參事威路遜氏。樓亞氏。旅館餐館工會主席傅林氏。該會律師瑪非氏。省報記者鄧打倫氏。太陽報記者喜蘇活氏。卡城來賓觀光之植谷遜夫人等參加。說畢。黃敬三致謝。隨即起茶。且談且飲。極為興奮。飲至七時半散席。馬。余。黃三主席分途領導各來賓回會所。慈惠片時。又蒙清韻社音樂主任羅仲仁領導全班藝員到場唱曲助慶。至八時半。開始由黃敬三播音要樂助慶。義。隨由簡竹平君宣布節目。①勉我公。民。劉煥堯。②才子佳人。黃王連。林鏡彰合唱。③胡不歸。李月娥。阮景華。④念念不忘。林秉禮。⑤五郎教弟。小崑崙。⑥懷人曲。謝耀光。⑦郎心碎妾心。小英英。⑧含笑飲砒霜。李月娥。林秉禮。⑨關公月下看春秋。陳少荃。⑩馬。崑崙。黃王連。林鏡彰。音樂家有謝耀光。林秉禮。鄭吉祥。馬其。林鏡彰。何任。李添等。各僑胞鴈立街外聽者為之塞途。會堂內中西親友座無隙地。唱畢。燃燒串炮。倍形熱鬧。直至十一時散會。誠空前之盛況云。

### 六歲華童比賽獲獎

溫哥華兒童卡登聯會。昨舉行兒童勞作比賽。參加列者百餘名。各本其所好。盡其巧思及餘暇造成種種模型或玩具。華童譚葉。年僅六歲。造成一飛機模型。最後方獲往繳交。但揭曉時得獎云。

### 詩不航空公司試航

新線成功答謝中國  
加拿大太平洋航空公司指導員尾氏。昨由溫哥華往來日本東京。中國。上海及香港航空線之試航成功。幸得中國政府之協助。駐本埠中國總領事魏學智先生之幫忙。尤為足感云。

### 金礦公司懸獎千元

布李耶金礦。于兩星期前。失去未煉純之金三十五磅。價值四萬四千元。仍未破案。該公司及布力治河省警。聯同具花紅壹千元。該金之色水由灰色至金色云。

### 回兵會彩票已揭曉

加拿大回兵會彩票第五十九支之彩票。昨在詩科索講武堂開。天寅街六三三號柏士樓頭獎。得值三千三百元之新汽車。第二名斯摩林。會住聖占士旅館。正找尋之。偷三十日內尋不到。則值二千六百之車當歸第三名。此外有七千五百元獎格當於星期四夜。在四街西二六二六號回兵會。用問答頒獎云。

### 美空軍管車被控告

星期六晚。美空軍管車。九人受傷。一人傷甚重。汽車三架被扣。一美國陸軍軍被控危險管車。另兩管車者將受傳審。另警架西雅圖車有被扣押之可能云。

### 埠際送禮物之經濟

警察局長莫利根。昨由沙市加寸及點問公幹畢。乘飛機回埠。携有數點溫哥華市之重油一瓶。是帝國金尖油井出產者。又有點代理市長加利比。送給市長譚臣之火腿一隻云。

### 猶太人將慶祝獨立

溫哥華猶太人定明日舉行慶祝以色列國獨立週年紀念。于晚間八時半鐘。假座街夾十九街之斯卡拉子德堂開會。其秩序為唱以色列國歌。跳舞及音樂云。

### 囊千元自縊廚房

六十四歲僑老金之西人。昨晚在其妻由家之廚房自縊死。其子覺見其屍及一遺書。遺書中著其子搜探其衣袋中。有現款一千八百元。相信其妻在西雅圖云。

### 男女駕機回埠失踪

市府繪測師格爾與公醫院看護學生喬亞女士。同駕一輕機由亞省回埠失踪。其機昨日下午四點四十七分由片的頓起飛。應于六點二十分鐘抵溫哥華。最後看見該機在六千尺高山嶺重疊區。今晨有大架空軍機及輕機兩架協同前往搜尋云。

### 乞慎比之新樓開幕

今日二一九九紀念  
乞慎比公司成立于一六七〇年。今日適為其二百七十九週年紀念。其新樓在市米與細蘭街之樓。今日開首用。全樓佔一個步落。內有送貨部。車房。播音機。製皮工場。保存皮衣倉等。又有服務樓。工人餐廳。將來仍在樓頂設日浴場。該公司在詩磨街增建之二百萬元樓。約于明年年初可以落成。該公司二百七十九年紀念中。檢討其產業如下。除百貨店遍設各埠外。在蘇格蘭有蒸酒廠。在紐約有燒酒批發行。十二家餐館。一哥兒夫球場。六間百貨店。一隊運貨飛機云。

### 住家屋出賣

此住宅建在區比區歷有十七年居好地位屋外塗灰客廳一間睡房兩間廚房以界磚并有朝陽廳所三合土土庫因業主離埠迫要出賣請來商量  
John P. McArthur  
611 Yorkshire Bldg.  
MA. 2188 晚間 KE. 3290 Y

### 餐館出賣

此餐館之樓內有大土庫樓上有住房數間大爐暖氣最好地位獨生意中樓中連存貨價八千五百元欲知詳情請照址函商  
GEORGE DZAMAN  
Min's Cafe Box 124  
Echelbert, Man.

### 新舊屋蓋包工廣告

本公司承接一切平面屋蓋工作無論新建舊工精價廉種類則有柏油砂及地漆青瓦自由採擇能包工作歡迎問價不收分文  
EMPIRE ROOFING CO.  
MA. 1447

### 華人獨市餐館

啟者本餐館創立於南亞省始巴埠地位適中亦獨一華人經營之餐館向來生意興旺遠近皆知現建有大糖僑虛頭等為增加生意不少因人力缺乏故將生意全盤出賣價錢相宜如有僑胞欲營斯業者請來面議或函商均可  
項汝黃餐館啟  
CANADIAN CAFE  
Box 606 Taber Alta.

### 住家屋出賣

此住宅建在區比區歷有十七年居好地位屋外塗灰客廳一間睡房兩間廚房以界磚并有朝陽廳所三合土土庫因業主離埠迫要出賣請來商量  
John P. McArthur  
611 Yorkshire Bldg.  
MA. 2188 晚間 KE. 3290 Y

### 餐館出賣

此餐館之樓內有大土庫樓上有住房數間大爐暖氣最好地位獨生意中樓中連存貨價八千五百元欲知詳情請照址函商  
GEORGE DZAMAN  
Min's Cafe Box 124  
Echelbert, Man.

### 新舊屋蓋包工廣告

本公司承接一切平面屋蓋工作無論新建舊工精價廉種類則有柏油砂及地漆青瓦自由採擇能包工作歡迎問價不收分文  
EMPIRE ROOFING CO.  
MA. 1447

### 廣豐公司

KWONG FUNG CO.  
IMPORTS & EXPORTS.  
291 EAST PENDER ST.  
PA. 2478 VANCOUVER, B.C.

### 專營批發

新從祖國辦到  
各項雜貨  
價廉物美  
雪菊古勞茶 特別平沽  
經理周育生啓



美國總統輪船  
代理加美各  
企李 總統 四月廿九日  
威路慎總統 五月十八日  
戈登將軍號 六月三日  
企李 總統 六月十五日

昌同利埠域  
Lee Hong Chong Co.  
541 Fisgard St.  
Victoria, B. C.

號安均埠雲  
Quon On Co. Ltd.  
254 1/2 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

本總會訂於五月八日(星期日)午後一時舉行成立第三十五週年紀念典禮並治潔茗同日五時假新華僑酒樓樓宴屆時統請域卡,崇義支會暨各埠會員嫂侄等貴臨助慶指示禮儀不勝翹企

白宮餐館招頂  
逕啟者本餐館設在雲城地點適中生意暢旺今因同伴急於東旋迫願割愛故同伴商量將全盤生意及架生物業出頂如有欲營斯業者請來面議或函商均可  
WHITE HOUSE CHOP SUEY  
94 E. Pender St. Vancouver, B.C.

八房住家屋出賣  
葛素蘭那區有八房住家一間出賣交易後隨時可遷入居住請在電話與業主洽商  
CH. 2930



力四萬人。去年全國之後備兵只七千零九十二人。今年可望有一萬一千人。訓練地點爲緬省矢羅。亞省溫搢。卑時省之亞斯主磨。車梨役溫及彼得和華等處。其中分野戰砲隊。工程隊。信號隊及其他種軍隊云。

大館牌檯 每式元五 欽利壹元

請注意贈品凡惠顧壹圓以上附送香港東風畫報

期及風流小說一部・五圓以上奉回溫柔滋味及紅燈戲線郎小說兩冊廿寸裸體

女畫一



世界新聞

旋風吹襲美國西南

美國俄克洛馬州那曼武日合衆社電：美國南部及西南部諸州，於週末為旋風襲擊，有九人斃命，傷者達百人。財產損失估計約貳百萬元。俄克洛馬州及沙士州，於星期六為旋風吹襲，密士西比州及路士安拿州於星期日被風吹襲。俄克洛馬州於星期日被掠過，受些少損失。諸州中，以俄克洛馬州受災最慘，有五人斃命，七十五人受傷。沙士州佔其次，有四人斃命云。

蘇俄新噴射機示威

倫敦共黨暴動被捕

紐約二日加拿大社電：共產黨與共主義派，已成為本年五月一日勞工節不和諧之主調。在共產黨控制下之地方，其工人階級舉行盛大之遊行紀念，其中尤以莫斯科之紀念最為莊嚴。蘇俄總統史林，昨偕蘇俄高級軍事政治官員，在紅場檢閱紅軍與平民隊伍遊行。外國軍事觀察家謂此次遊行之最令人注目者，乃遊行時在空飛行之蘇俄最新式噴射飛機。但在蘇俄外之工人階級，其慶祝勞工節方式則不同倫敦共產黨破壞警局禁令，舉行政治示威遊行。彼等手執紅旗，被忿怒之羣衆毆擊。警察將參加示威遊行之男人八名及女人一名捕去。柏林、羅馬及法國多處地方，亦有遊行示威，但無重大之破壞治安事件發生。羅馬天主教王於昨勞工節，為全世界工人，祈禱祝福。在美國紐約哈林區共產黨會議，發生毆打。全埠警車出動彈壓。將鼓動暴動之演講者四名捕去。加拿大八處城市之共產黨，僅在屋內開會，紀念勞工節云。

巨哥揮擊東西集團

巨哥伯爾格來得二日合衆社電：巨哥首相太都統治之共產黨中央委員會，於昨勞工節，發出宣言。同時抨擊西方帝國主義及蘇俄領導之國際共黨。巨哥共黨指西方帝國主義勢力威脅，與蘇俄及人民民主國家開戰。又指蘇俄及其他東方之斯拉夫國，組織以政治及經濟杯葛巨哥，使工人之民主國及愛好和平運動，又遭受新危險云。

金源利興記

GIM LEE YUEN HING KEE  
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
Phone MA. 9743

最近辦到  
生鮮白菓  
生鮮鳳梨  
灰蛋皮蛋  
生鮮菜豆  
唐山生油  
大小蠔鼓  
大金錢龜  
行情印便  
函索奉呈

瓦缸

發行缸瓦銀器及玻璃器具  
旅館及餐館用具  
Buscombe & Co. Ltd.  
342 Water St. Vancouver, B.C.

總局收飛郵之時間

本埠郵政總局公佈止截飛郵新時間  
由壹九四八年拾二月三拾號起，按太平洋標準時間。  
加東及大西洋：上午五時，下午四時。  
加西：上午七時，下午六時。  
域多利亞：上午八時，下午七時。  
尼路慎：始羅及片的頓：上午七時，下午六時。  
廿分（星期日停飛）。  
冰地地：三市必：片市魯別上午八時，下午七時。  
廿分（星期日停飛）。  
煤炭港：星期二，三，四，六，等日。上午八時十五分。  
冰地地：星期二，三，四，六，等日。上午八時十五分。  
六等日。上午八時十五分。  
可卜：星期二，四兩日上午八時十五分。  
瓜仙奴：溫打港，星期四上午八時十五分。  
坤島：片市佐治：天怒：上午七時廿分（星期日不去）。  
美國：上午八時十五分。下午二時十五分。  
夏威夷：關島：高麗：沖繩島：菲律賓：琉球羣島：上午八時十五分。  
日本東京：星期二，三，五，六日。下午四時十五分。  
中國上海：廣州：星期一，三，五。下午四時十五分。  
香港：星期二，三，五。下午四時十五分。  
澳洲：星期一，四日。每隔兩日。上午五時。星期二，六日上午八時。每隔一星期三日下午四時十五分。  
新西蘭：每星期日日上午五時。  
（注意）：掛號航空信要早半小時寄。因所有四仙之信，均由飛機傳遞。認真用七仙之航空信，應用有（AIRMAIL）之信封。

London Drug Store  
Main and Union,  
Vancouver, B.C.  
PA. 3847 (舖材藥敦倫)  
有相錢價 街實天夾街舖

巴市胃藥能  
治胃部不自  
然處  
五毫及壹元

天香醬園  
CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.  
2131 Dundas Street  
Vancouver, B.C. HA. 3788

雙老抽油  
花旗抽油  
雪白調味粉  
金醬油精  
蠔鼓蠔油  
原豆蠔油  
豆腐豆干  
蝦米蝦干  
蕃茄醬  
香菇辣醬  
井常有  
黃豆  
綠豆  
斑豆  
腐乳  
蠔干  
蝦壳  
隨時發客

廣珍金鐘  
KWONG CHIN HO CO.  
39 Pender St. E.  
VANCOUVER, B.C.  
各種新款  
首飾  
著名男女  
手鐲袋鏢  
各著名公司  
代理  
墨水筆

雲埠伊頓公司  
THE T. EATON CO. LIMITED  
VANCOUVER, CANADA  
君在伊頓百貨公司交易  
值得伊頓之  
著名担保貨  
物包令滿意  
否則原銀奉  
回所滿意者  
即其價錢貨  
質價值與服  
務等是也與  
伊頓交易最  
得君之信任

廣生有限公司  
KWONG MAN SANG CO. LTD.  
236 PENDER STREET EAST  
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

新年辦到  
雪白津絲  
鮮明紅棗  
發榮綠豆  
沙井蠔鼓  
祖國貨品  
色色俱備  
新辦到金錢龜價錢相宜



本店常有大批  
男裝各種靚靴  
發售貨式之齊  
備為本市之冠  
司公弟兄匿哥  
CORNETT BROS. LTD.  
33 E. Hastings St.  
VANCOUVER, B.C.

Viaduct Drug Store  
Cor Main & Georgia Sts.  
Phone PACIFIC 6436  
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)  
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元  
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy  
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]  
每樽壹元 及二元五毫  
藥單小心配合  
洗非林及晒相  
緬來佐治街懷亞德藥房啓



驗眼  
專家  
氏律古屋  
A. Gerard Hirschberg.  
年十三逾醫行  
Toric Optical Co. Ltd.  
118 Hastings St. W.  
PACIFIC 8829

中國經理有限公司  
本公司除代理燕梳及各項文件外常  
有各種大小生意實業等出賣並專辦  
理填報工商入息稅快捷妥當我僑胞  
如欲購買生意實業者請與本公司接  
洽是幸  
電話仔連八壹〇五  
China Agencies Limited  
MA. 8105 Res. CE. 3328  
256 E. Pender St. Vancouver, B. C.

新亞旅社  
HOTEL SUN AH  
(電話) MAR. 9064  
100 Pender St. East  
Vancouver, B. C.  
本社在華區  
房間空氣足  
床褥日一換  
暖氣與熱水  
各界來住宿  
久暫由便  
寫輪船車票  
諸君光顧  
司理 關邦健  
地位最適當  
雅潔又芬芳  
取價不昂  
行李妥當  
隨時可助  
方知言不  
虛也

東亞旅館  
TUNG AH ROOMS  
101 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
重新廣告  
本旅館新接手營業  
大加改良煥然一新  
舍通爽汽暖溫煖床褥  
清潔水喉冷熱招待妥  
當往來便捷備極周  
特別歡迎  
電話 PA. 5080  
司理人馬修誠全啟

重新廣告  
本旅館新接手營業大加改良煥然  
一新房舍通爽汽暖溫煖床褥買新清  
潔水喉冷熱招待妥當往來便捷備  
光顧特別歡迎 盧金生公司啟  
NEW WORLD ROOMS  
176 Pender St. E. Tel. PA. 9035  
VANCOUVER, B. C.  
新世界旅館

雷鳴春精  
原係皇室補品  
世上從來罕有  
秘傳我輩製成  
既可驅邪治症  
復能益壽延年  
茲本良心一片  
特售普救衆生  
京都雷鳴春精補精  
乃大補陰陽。行氣活血  
之聖藥。開胃健脾。新製之靈藥。功  
效之廣。凡精氣神虧。夜夢遺精。腰膝痠軟。陰虛  
陽痿。易洩難固。氣虛血弱。寒咳久渴等症。  
服之立奏奇效。諸君欲求康健。請留意焉。



營業部啓事  
本報兼接各種印件：如傳單、貨單、名片、入魚紙仔  
信封、信箋、券據、徵信錄、捐冊、及書籍等。名目  
太繁，恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造登巴  
圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷

西醫  
鴻社趙  
Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.  
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.  
診所 MARINE 2053  
上午十時，至十二時  
下午二時，至五時  
住宅 WEST 1489 L-1

426 MAIN ST.  
(樓二號六二四牌門街緬)  
DR. W. S. CHU DENTIST  
士博科牙  
現社趙  
診所 TAtlow 4843  
星期一至星期五  
上午十時至五時  
星期六至星期日  
上午十時至五時  
DR. S. W. LEUNG Physician & Surgeon  
士博醫西  
魂魁梁  
診所 TAtlow 4934  
住宅 KE. 0636  
星期一至星期六  
上午十時至十二時  
下午二時至五時  
J. K. CHOW OPTOMETRIST  
家專鏡配眼驗  
權愛周  
電話 MARine 5938  
快搵周愛權  
眼瞢睇唔現  
介紹人黃種強啟



進犯台山城

中山鰲魚沙

# 投票解糾紛

中山專訊。八區黃揚嘉禾兩地鯊魚沙歸併問題。經縣參議大會議決。以當地農民投票辦法解決。由縣府轉呈省方核准。派代表陳步賢。會同縣參議會派員往八區與該兩鄉鄉長到該沙舉行投票。解決久懸舊案云。

又訊：縣府奉省府指定爲示範縣之一。一日下午召集縣指導員伍子輝・吳志能等十三人・舉行座談會。議定各區示範鄉鎮。計一區指定石岐鎮長洲鄉。貳區谿角鄉。三區永寧鄉。四區豐阜鄉。五區鳳山鄉。六區中山港。七區共和鄉乾東鄉。八區大黃圃鎮等。

開平人介紹縣長

開平訊。開平參議大會開幕後，根據邑人治邑此壹主張而來。荐賢運動已公開進行。參加此壹運動之「賢人」計有三位。一、吳毓森。樓崗人三十六歲東吳大學及陸軍大學畢業。推荐人司徒奇。二、勞偉庭。日本明治大學政治學士。曾任國民大學教授。戰時「挺五」政治部上校主任。推荐書中特別注明。「與周漢鈴司令甚爲合作」。推荐人張卓璇。三、關耀宗。黃埔第二期畢業生。現任龍門縣長推薦人關詠棠。上述三人在大會中均派有親友而出而活動。持推薦書頻請各參議員聯置。各參議員均不經思索舉筆簽名「推薦賢人」出任縣長。此一運動之實際效果如何。某老者對問題笑而不答。

兩個保安營

開平專訊。縣保安營於三月卅一日成立。將原有省警及自衛大隊編爲兩個保安營。每營轄三個連。大隊長調充營長。中隊長充連長。本月四日下午五時。赤坎商會理事長及鄉長爲加強自衛實力。在商會召開治安會議。通告各商戶舉報存槍數目。由商會登記。以便在短期內。編組後備自衛隊。確保鄉境治安。

△煤炭發售

**△快捷送到**

MARPOLE COAL CO.  
1001 Main St. MA. 7331  
Vancouver, B. C.

華新書局

頂薄飛郵信箋每冊——五毛  
頂薄飛郵信封每扎——貳毛五仙  
靈驗治皮膚腐毒藥水每樽七毛五仙  
靈驗治皮膚百病藥膏每盅——壹元  
不包寄費○圖書目錄印備函索即寄

WAH SUN BOOK SHOP  
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

◎攝影大家周耀初先生證明書

頭暈身  
熱飽滯  
唔駛怕  
唯用家  
藏最効  
平安茶

五洲大藥房主啟  
余去非先生雅鑒  
茲因余事有日偶集小意予信  
意至極欣感無既倘以此刊以  
事矣五商 此致

券 贈

此致雲哥華五洲藥房

平安茶一服以備試用爲盼

ENG CHOW CO.  
104 Pender St. E.

或香巷否

本行之通滙最爲利  
便及快捷  
郵滙航空滙及電滙  
均可  
酬來最近支行得與  
君洽商  
滿地可銀行與加  
拿大各界人士接  
洽已有百卅年矣

(行) (銀) (可) (地) (滿)

**Y BANK**  
MILLION CANADIANS  
**B of m**

# BANK OF MONTREAL

加拿大  
二期

雲高華 隆裕廣 加拿大  
KWONG YEE LUNG CO.  
135 Pender ST. E.  
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到  
鹹魚雜貨  
抽油醬料  
參茸藥料  
如蒙光顧  
極表歡迎  
大幫

**黃 永 源**  
**醫 師**  
 診所 PA. 4709 221 Main Street  
 住宅 FA. 8841 Vancouver, B.C.  
 專門皮膚花柳科及  
 外科生殖泌尿科  
 (應診時間)  
 上午十至十二時  
 下午三至六時  
 診所緬街二二壹號

飛 公司

總代理 金廚味粉

六安沙樟庄每箱二打  
一磅鐵罐庄每箱四十八罐  
二磅鐵罐庄每箱二十罐  
二十五磅鐵罐

△新坑鮑魚發行 每箱四十八罐  
價極相宜

聘商代理

FATA TRADING CO.  
251 E. GEORGIA ST.  
VANCOUVER, B.C.

◎葉沃裝修電火  
本人專裝修電火工精價  
廉僑胞光顧隨時應命

加拿大  
裕綸德記  
YEE LUN ARK KEE LTD.,  
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155  
Victoria, B. C.

---

大宗  
鮮靚鹹魚  
九龍吊片  
馬尾津絲  
沙井蠔豉  
鹹脆花生  
唐山生油  
合時瓜菜  
到步


昭市黨長壽店  
ARMSTRONG & CO.  
304 Dunlevy Ave. HA 0141

**B. C. COLLATERAL**  
77 E. Hastings St.

卑詩押舖廣告

頭月息納五厘  
以後每月三厘

當



OWL DRUG CO.

▲ 澳路藥材舖 ▲

喜市定夾細街  
喜市定夾阿彌

鐵精牛肉汁補身  
酒每罇一元

珍珠嘜牙粉

每三毫

本店常有各種紙料發行及學校文房  
用品發售學友光顧極表歡迎  
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD  
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.  
市勿地威臣紙公司謹啟

◎ 裝修水龍煖龍煤油爐  
啟者本人專接裝修水龍煖龍及各種  
火爐煤油爐等工作價錢克己快捷各  
營大小工程問價不收分文華友賜顧  
格外歡迎  
HUGO C. ORRE  
2117 Venables St.  
HA. 5713

漂列地嘜麵麵現  
改名爲QD嘜其  
名雖改易但該麵  
包仍爲舊公司所  
發賣仍爲舊人員  
所製造請君購買  
QD嘜麵包莫論  
在何處購買時時  
新鮮

---

---

Ask for  
**GB Bread**  
GENERAL BAKERIES LIMITED

**安記運輸公司**  
O. K. TRANSFER  
86 Pender St. E. Phone TA. 3634

本處接車行李貨物運  
輸快捷妥當價錢俱照  
市例並有棧房代貯行  
李禮拜與休假日照常  
服務但須預早通知俾  
胞賜顧無任歡迎

有常  
**煤炭發售**

司理人**林普安**啓

**陳繼堯**  
**醫師**  
**Dr. G. H. CHAN**  
**Physician & Surgeon**  
 542 Keefer St. Vancouver, B.C.

---

▲診症時間  
 上午十時半  
 至下午一時  
 下午三時  
 至七時  
 奇化街  
 五四二號  
 【電話】  
 HA. 3549

**髮絲司公活聯**  
LINWOOD COMPANY  
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

△專造  
餐館白衣  
各種工衣  
各種說衫  
△布辦齊備函索即付

男女襖衫  
送禮佳品  
絲巾檯巾  
男女內衣

顧繡絲畫

電話 Pacific 7825

**元發華棧有限公司**  
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.  
262 Pender St. E.  
(BA 1548) Vancouver B.C.

(PA. 1548) Vancouver, B.C.

八十頭	大紅溪炮	二十頭	雙托朗月
四十頭	連聲炮	二十頭	三托朗月
三寸半	雷聲炮	廿頭	金盤起月
三寸	全紅邊炮	十頭	九龍吐珠
十七頭	金錢沙炮	十頭	五龍吐珠
一百頭	蓮榴桂炮		
五百頭			

**KUO KONG SILK CO.**  
27 PENDER ST. 髮絲光司公 ANCOIVERB  
Phone MA.4929 奉即奉函 便印錄目

著名小衫 各色國絲，急布剪，鴿皮縐，新明紡，光身縐，担保襯身。

男女捲結 各色，厚薄，大小均備。

男女搭巾 各色花樣，絲質，羊毛，均有，華樣俱備。

男女內衣 各色絲質，羊毛，絲質，棉質，俱是名廠出品。

男女靚襪 襪類，羊毛絲質，棉質，乃郎厚薄均有，款式入時。

旅館用衣 樓仔，圍身，檯布，茶巾，廚帽，廚褲，侍女衫。

旅館用衣 床布，床氈，毯褥，枕袋，毛巾。

中國顧繡 檯氈，床氈，畫，絲巾，搭巾，衣袋，女鞋，機白檯布。

中英國旗 棉質，絲質，羊毛質，大小均有。

中國絲髮 綢紡 綢緞

新到唱片 實數十種隨時有新出品到

啟者根據本社前召開全體大會議決案。事因本社社員過埠謀生  
致來往繳交月費。有悞工作。本社特將全權交與雲坤達權支社  
社社員月費。凡我社員駐雲坤者。祈將以前所欠之月費一切繳  
達權支社。取回收據。仰我社員一體知照。有厚望焉。

◎一埠達權社啓事

◎接整水龍

店接整水龍水厠等工作快捷妥當  
精價廉華友光顧隨時應命

D. Drummond

265 Pender St. E. Rear

PA. 4634 住宅 FA. 2792L

Canadian Bkeries Ltd.

4X 麵 麵

請常食 味優越 各種伙 市嘜麵



**THE CHINESE TIMES**  
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

（六）引狼入室

李自成一聽此話，不覺大喜，便派副將帶領一萬人馬，前往河北去攻打。只須擒捉陳圓圓，便是首功。限期半月，定要取到。如過限期不到時，按軍法斬首示衆。副將領命而去。他這裏一味死守，只不和吳三桂交兵。等到十天以後，果真將陳圓圓以及吳三桂全家老小提到。自成便發在後營，命姬妾們好生管待，不可犯她。然後寫一封信給吳三桂，告知此事，勸他投降。吳三桂還以為李自成用計，不很相信。來到陣前一看，只見父親綁縛在營前。大聲叫道：「三桂我兒，快來歸順了。好救我一命。」吳三桂見了，怒目欲裂，連聲問道：「圓圓何在？」李自成大笑着出道：「尊龍現在安居敝營，並不受苦。如其來歸，馬上就可團叙。若然將軍執拗，不肯歸降，那末先將汝父殺了！」陳圓圓也收歸帳下，充我下陳。再不能和將軍一見。吳三桂一聽此話，不覺怒髮冲冠，咬牙切齒。大罵無禮草寇，胆敢如此橫行？不將你們斬盡殺絕，誓不旋軍。便揮兵掩殺過來。這邊却不和他對敵，引兵退去。他心中憤怒萬狀，只也無可如何！就自己所有的兵力，又不夠掃蕩中原。家亡國破，到不在乎。只有那陳圓圓，心中如何捨得，在這種情形之下，要想打破賊軍，奪回愛妾，非借重他人，斷難成功。吳三桂正在計無所出的時候，忽然被他想着了關外的滿族。那時滿族在關外勢力頗爲雄厚，竊據一方，早有囊括四海之心。而且他們的武功，很爲興盛，差不多人人都善騎馬射箭的本領。那時見中原擾亂，久欲乘機而動。只因礙着吳三桂鎮守關津，也是一員名將，不敢妄動！現在三桂想利用了滿人，來平中原之亂，奪回陳圓圓，便差素來和滿洲人往來的人，前去和他們接洽，告知己意，向他們借兵，又許以特殊的利益。

▲師爺踏勘三台山

一天晚上，時已三鼓。黃稿師爺不能入睡。乃出門散步。偶然行至西門（新寧縣城無北門。城北之人民亦須於西門出入）。見城門猶未關閉。乃問守卒。守卒答謂岑大紳尚在城內。雨傘仍放在此。故爾不敢開門。黃稿聞言一愕。又問岑大紳是什麼人？因何爲了他一個人而妨礙大眾治安？守卒又將情形詳細說明。黃稿富堂大怒曰：「豈有此理，難道全新寧縣都是你岑某一個人的？這樣的無法無天，非嚴辦不可！」於是馬上趕至衙中。謁見知縣。知縣見他深夜入見，問有何要事？黃稿便將情形稟明。並請嚴予查辦。但知縣懼大紳之勢。且曾受其賄賂。故主張不必多事。黃稿見不得要領。祇好恨恨而出。思量一天晚上，時已三鼓。黃稿師爺不能入睡。乃出門散步。偶然行至西門（新寧縣城無北門。城北之人民亦須於西門出入）。見城門猶未關閉。乃問守卒。守卒答謂岑大紳尚在城內。雨傘仍放在此。故爾不敢開門。黃稿聞言一愕。又問岑大紳是什麼人？因何爲了他一個人而妨礙大眾治安？守卒又將情形詳細說明。黃稿富堂大怒曰：「豈有此理，難道全新寧縣都是你岑某一個人的？這樣的無法無天，非嚴辦不可！」於是馬上趕至衙中。謁見知縣。知縣見他深夜入見，問有何要事？黃稿便將情形稟明。並請嚴予查辦。但知縣懼大紳之勢。且曾受其賄賂。故主張不必多事。黃稿見不得要領。祇好恨恨而出。思量

邊村。明責暗訪。知道岑大紳的祖墳是葬在村後三台山上。馬上走到三台山。前後左右踏勘一輪。知道這是黃牛拖車形勢。龍氣是由新會縣而來。經石化山而結穴於此山之牛頭處。氣脈雄壯。怪不得發出這一個惡霸。如不加以破壞。則將來亦學岑大紳一樣。則新寧縣之人民將無噍類矣。

因此黃稿便走回縣中，佯對知縣謂三台山之風景極佳。欲在此建築別墅。實則欲藉此掘斷其龍脈。破壞岑姓祖墳而已。知縣不知其計。故允許之。黃稿大喜。更請知縣在三台山立一榜示。俾衆週知。便集齊民工，開始動工。但黃稿也略思量過。倘在岑姓祖墳附近發掘。定遭大紳干涉。故在山後之牛頭處

發掘。以爲掘斷了牛頸，則牛頭自  
然無用矣。誰知掘了一日，第二日  
走去一看，却見泥土浮湧起來，依  
然好似未曾掘過一樣。黃稿心下大  
驚，莫不是岑家不當衰落，故有山  
神保護他？但心中不忿，不肯放棄  
且此舉係爲民除害，義所當爲，遂  
不顧其是否得罪於神明，仍然監督  
工人，繼續發掘下去，但一連四五  
天都是如此，攪到黃稿「有晒符」，  
於是出到最後一槓，馬上買了一隻  
黑狗，宰了淋在牛頸。果然一掘便  
斷。牛頸被掘斷了，全山富堂劇烈  
震動。黃稿見大功已成，含笑而去。


翌日，黃稿再往三台山一看。祇見得發掘之處。有紅水流出。知道是黃牛之血。草木皆已黃萎。証明黃牛確已死去。但還未放心。更在三台山對面半里許之小山處。建了一座凌雲古塔。對知縣詳說此是文筆。但實在其意是用以鎖着此牛。使其不能動。故後人又稱建塔之山爲塔山。亦爲台山八景之一。詎不久。這山便漸漸變樣。久之。便大改前貌。據風水家言。龍脈之處實有好土。龍氣已斷則土氣散。土氣散而石乃生。如是云云。本人不敢保證其是否有理。但凌雲古塔之建立與石化山怪石之來源。却是連帶關係的。故事講完。看官一定罵筆者說謊。說此無稽之談。但我也只說這是神話而已。當然有幾分係假。並非叫你相信者。不過建塔於山。確是事實。至今尚有痕跡可尋。而岑家自此以後。亦日漸衰微。及大紳晚年。因其威有叛國行爲爲。而被株連受戮。也是事實。看官們可以問岑大紳之後人。便知漁舟非完全車大炮也。

(完)

譚冠三先生寶眷。初到雲埠。  
昭倫堂義宗。設宴爲之洗塵。  
予亦以月前遊學來此。得叨末  
座。感而成此。亦所以致謝忱  
也。

謝慶年

詩界



鐙夕春風拂玉幃。  
雲城相款古歡存。  
庭趨偶列瓊筵末。  
（家父亦居雲壩）  
倫叙正添笑語溫。  
（譚夫人及兩公子同在座）  
漫道天涯花事好。  
却驚邦國陣雲昏。  
一時衰樂成惆悵。  
醉後深懷細與論。

◎洪人捐興黨基金誌  
中國洪門民治黨駐加總支部秘書處  
近日又收到、各埠捐興黨基金、  
芳名列後、  
▲滿地可埠 民治黨分部。達權立  
社。每捐壹百元。黃金灼。李仁林  
羅文星。黃榮澤。四名每捐貳拾

元。余快。龔顯胤。曾北栢。譚  
產。羅道錫。譚金銓。譚務本。葉  
景棠。譚枝榮。譚喬荷。十名每捐  
拾元。黃衛民。潘我悅。葉崇波。  
譚銘邦。譚才祥。鄭植三。余揚和。  
蔡銳盛。何享。譚裔勳。譚揚。  
譚漁寬。趙維樓。馬開廣。劉旺。  
何醒華。劉龍德。譚裔精。譚裔龍。  
余榮中。麥善瑞。黃顯祿。陳子  
培。陳榮。陳仍杏。黃牛仔。李昂  
玉。許梅。謝錫明。周會喜。胡淮  
大。李偉器。黃買。曾福祥。譚成  
中。陳蘭茂。黃寶榮。趙舉。余  
煖。譚華秋。黃立義。鄭佑運。凌  
乾。麥光彰。以上四十四名每捐五  
元。合共捐得六百元。  
父企連打埠。鍾宜五元。  
党近埠。周堯。鄭厚洄。每五元  
片市佐治周棠五元  
溫哥華。樊樹五元

<h1 style="text-align: center;">曹 統 新 藥 行</h1> <h2 style="text-align: center;">C. T. SUN</h2> <p style="text-align: center;">900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A.</p>									
◎立 即止 痛片	◎鴉 標萬 安油	◎立 效扯 氣水	◎皮 膚止 癢水	◎消 粒解 毒丸	◎男 子七 疝丸	◎牛 黃消 核丸	◎鹿 把耳 聾丸	◎鴉 標補 腎丸	◎補 腦養 心丹
每打二元	每打四元	每樽二元	每樽一元二五	二兩二元五	二兩二元五	每樽二元	四兩庄五元	十二樽十元	四兩庄五元
				小腸疝氣陰囊腫	鬱憂暴怒核連珠	腎虛膜破耳聾鳴	腎精不足虛勞損		
				頸風新丸便見功	服此圖消勝割除	勝服新丸功效靈	常服此丸可保痊		

◎沙市民治黨分部鳴謝陳近南寶誕  
加寸

各僑胞昆仲經費芳名列

李惠榮	壹拾元	伍于銓	七元五毛	馬本龍	四元	馬燦
麥維廣	泰來	華昌隆	每三名	謝華	華僑	馬相
本恩	朱伯寬	每式元	陳佐良	麥參	本晏	翕政
榮振	葉君創	梁三	李世仕	鄧譚章	黃邦美	
黃銘世	周成仿	余富	謝英華	李盛	每壹元	
江龍	本稔	本壹	鄧有	謝亮	子珠	文興
每五毛						

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

重慶餐館·日夜開市  
 嘉餚美菜·式式俱備  
 仰求各界·男女僑胞  
 留意光顧·請移玉步

◎雲埠民治黨支部通告

爲通告事照得本黨規章所定凡我黨員每年須要繳納年費以資維持等在案茲查已遵章繳交者固多凡未繳交者希即將年費繳來藉資挹注而利進行爲此合行通告俾衆週知

新到大幫布料  
精造趨時服裝  
旅館用衣  
各款工人衣服  
家用線仔絨褲  
加長羊毛襪仔  
遠近僑胞惠顧  
批價特別相宜

而純之旨酒也

裝置橡木桶中始成味香

經長期有經驗之製釀復


克成爲良馬此酒亦然即

斷訓練及無限之顧理始

# Jockey Cap

蓋此種馬會  
必贏之駿馬  
馬場之每賽  
杰酒有如賽  
商標據威士  
之「馬心帽」

本公司所釀



UDL

UNITED DISTILLERS LIMITED





倘欲捲成眞  
正賞心之烟  
仔。此包當  
爲君所注意

### 司公限有棧然金

KAM YEN JAN 1948 LTD.  
223 Keefer Street  
Phone MA. 1757 Vancouver, B.C.

## 臘味發行

各埠代理處均有銷售

### 司公隆永

WING LUNG CO.  
146 E. Pender St. Phone PA. 1734  
VANCOUVER, B. C. CANADA.

#### 市登幫大到新

常精製臘腸臘味各種鮮明  
有精製金猪火鴨  
北正香姑平沽特別每磅乙甲等五元  
營兼祖國合時瓜菜銷售水貨

### HARRY JAMES INSURANCE AGENT

25 West Pender Street Tel. 1377  
Vancouver, B. C.

## 吳國華

## 各種保險代理

## 險代理

### 祖國新聞

#### 赤坎警所長吃雞糞

開平訊：赤坎警所長關子瑛，日前奉命查獲，拘獲私娼，經解所辦理。由所長李炬新，當場罰款壹百三十元後，即將私娼釋放。事後市面，即謠傳此事，爲李所長查獲，以爲係關警所長向外宣揚，一怒之下，即以「言行謬誤」爲詞，下條將關警所長撤職。關警所長出無辜，迫得往省城警局謁見局長，面陳此事，經該局局長及指關警所長挾帶公物私逃，即局長據情後，默察關警所長挾帶公物私逃，何以敢來局求見，當有原因，爲明內幕，於四月拾六日，特派該局黃督察，至赤坎實地調查，結果，認爲關警所長挾帶公物潛逃，並非實事，僅查得李所長，確曾拘捕私娼一百三十元，經將情調查，據實返局復命，聽候核辦。

#### 廣東省新分十五區

廣州訊：本省行政督察區之重劃，經第六次省務會議，決定分爲十五個區，專保公署編制亦同時修正通過後，於四月拾六日，第八次省務會議中，薛主席決定權派歐陽陽代理第一區專員，廖鳴歐代理第二區專員，薛漢光代理第三區專員，韓建勛代理第四區專員，李楚濂代理第五區專員，黃志鴻代理第六區專員，鄧輝代理第七區專員，莫希德代理第八區專員，李潔芝代理第九區專員，李江代理第十區專員，莫福如代理第十一區專員，譚啟秀代理第十二區專員，劉其寬代理第十三區專員，董煜代理第十四區專員，譚朗星代理第十五區專員。

#### 土匪襲擊台山海宴

台山訊：四月拾一日夜深十時，縣屬九區海宴鄉，突受土匪四拾餘人襲擊，乘夜色時，首向海宴附近之石山砲樓開槍轟擊，壹部份則進抵海宴街，與九區團警第三大隊發生遭遇戰，歷三時許，土匪全部向北那陵方面退去，是次戰後，海宴幸無損失，當地警所及駐軍仍加緊日夜戒備中，恐土匪再度來襲。

#### 台山血案發生續訊

台山訊：神秘血案發生已歷多日，然案中情形仍如石深大海，無法查悉，據刑警隊長表示，此案確屬棘手，但決盡最大努力偵查，務期早日水落石出，又據外傳該被殺者爲陳驥，因死者被槍殺後，即曾發現解脫軍車，內寫明被殺者爲陳驥，因該陳驥曾參加械劫三合及洋洲，爲著名之劫匪，但此說未經証實，一般認爲此可能屬共軍散播謠言。

#### 台山海晏軍隊剿匪

台山訊：台山海晏保安第四營，於四月十日晨據報土匪與華部三百餘人，嘯聚九區聯和鄉，即令該營第一連二連連進剿，果在該鄉那馬鼠山等地與匪相遇，當即包圍攻勢，展開激戰，土匪傷亡慘重，並生俘十餘人。

#### MISS ALLENA CHONG

Insurance Agent  
256 East Georgia St.  
門牌二五六號佐治街東  
電話 TA. 3526

新張廣告  
代理保險  
火燭汽車意外  
僑胞如有委託  
服務週到

#### 行銀梳丹襟

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE  
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

現目滙返香港  
與中國之欸項  
每人每月限  
一百元。本銀  
行接滙港紙與  
國幣，并爲歸  
國華僑辦理帶  
款出口手續，安  
凡有委託，妥  
爲照料，如用  
華文致函本銀  
行，亦能解讀

#### 廣濟堂

舖在雲高華埠打街門牌九十二號  
Kwong Chai Tong Co.  
92 Pender St. E.  
Vancouver, B.C. Canada  
Pacific 8613

#### 華友農家注意

本銀行常備一切農業之用品及  
Planet Jr. 耕種機取價特平  
雲麥子文鐵行啓  
Mark Diamond Hardware  
832 Main Street

### 義泰公司

G. HIGH CO.  
506 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 PA. 9151

綠林奇俠六毛 世界奇俠八毛五  
關東大俠六毛 賊博士 四毛  
英漢模範字典作文求解兩用 三毫  
嫵媚演義五毫 保老鴨 三毫  
白蛇傳 三毫 白話宋時五絕三毫  
拆白黨男女真相七毫 愛嗎七毛  
兒女濃情四毛 俠女探險 六毫  
紅樓夢七毫 紅娘子 四毫  
民權初步七毫 明日社會六毛  
美的社會組織七毫 白牡丹 四毫  
新到大路。寰球。藝文。諸書報



458 Hastings St. E. H.Ast. 3041  
Vancouver, B.C. 電話 喜市定三

#### McGAVIN'S BREAD

要日日賞識之  
爾每餐的好伴侶就是麥  
嘉雲的好麵包家家戶戶  
所以喜食之者因麥嘉雲  
麵包適合衛生滋養而味  
美故也請君每日購之以  
佐清膳

#### Lux Theatre

院戲斯樂  
即日放映  
「著名銀幕」  
「電影好戲」  
兼映談諧時事畫片

#### THE ROYAL BANK OF CANADA

支行位於細街夾喜市定街  
歡迎華僑儲蓄。用最好  
利率。滙欸  
往中國及香  
港等處。郵  
滙電滙。均  
快捷妥當。

#### 溫哥華域多利明船期表

(注意)：標準時間：施行至六月十六日  
來往溫哥華域多利航線

由溫哥華開  
每日上午十點半 到域多利  
每日下午一點半 全日下午三點半  
每日下午四點半 翌日上午六點  
由域多利開  
每日下午一點三十五分 到溫哥華  
每日下午四點三十五分 翌日上午六點  
溫哥華往域多利船  
在船期前壹點鐘准許下船  
域多利往溫哥華船  
在船期前三十分鐘准許下船  
溫城夜船：兩處均於九時准許下船。

來往溫哥華與乃磨航線 施行至六月二日  
由溫哥華開  
上午十點 到乃磨時間  
下午五點十五分 下午十二點三十分  
星期日 下午七點四十五分  
上午十點 下午十二點半  
下午八點十五分 下午四點四十五分  
由乃磨開  
上午六點半 到溫哥華  
下午一時四十五分 下午四點一十五分  
星期日 上午九點 下午四點十五分  
上午六點半 上午九點  
下午五點 下午七點半

船票價目表  
來往地點 單頭 來回  
溫哥華與域多利 三元四毛五 六元二毛  
溫哥華與乃磨 三元九毛五 六元四毛五  
來回 船票限三十天  
週末票價：溫哥華與域多利五元二毫 溫哥華與乃磨二元八毫五  
(週末票)：前往期限。由每星期五正午至週末「星期日」  
下午二時。逾期無效。  
回埠期限。不能逾過星期一晚上午夜十二點。

### 止咳藥王



凡八初咳必傷氣。  
久咳必傷肺。  
如欲保重氣與肺。  
請來問下  
回春氏。  
價目每盒五毛  
各埠商號均有發售

PHONE PA. 6527

司公益合  
HOP YICK CO.  
164 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.

新辦到  
中蠔鼓 新白菓 新風栗  
馬尾絲 沙河粉 大灰蛋  
精製！衛生牛肉脯上市  
本店專營各樣臘味常有  
合時菜肉品燒臘